

NECK TURNER PILOT - FORSTER PRODUCTS, INC. 0.308" NECK TURNER PILOT

This neck turning attachment is used on the Forster Case Trimmer to turn concentric and uniform necks easily and accurately. Attachment includes carbide cutter, hand fed cam to control speed of cut, and mechanical stop to control length of cut. Works on Forster Case Trimmers only. This tool requires outside neck turning pilots for applicable caliber (cannot use trimmer pilots). The pilots do not fit Forster Hand Held Outside Neck Turning Tool.



Attributes

- Name: FORSTER PRODUCTS, INC. 0.308" NECK TURNER PILOT
- Manufacturer: FORSTER PRODUCTS, INC.
- Product no.: 749000997
- Mfr. No.: OT2308
- Caliber: 30 Caliber
- Diameter (in): 0.3055
- Delivery weight: 0.032kg
- UPC: 757253005183

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: SICHERHEITSANLEITUNG FÜR DEN NACKENBEARBEITUNGSAUFSATZ](#)
- [English: NECK TURNER PILOT SAFETY INSTRUCTION GUIDE](#)
- [Español: GUÍA DE INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL PILOTO DE TORNEADO DE CUELLOS](#)
- [Français: GUIDE DE SÉCURITÉ POUR LE PILOTE DE TOURNAGE DE COL](#)
- [Italiano: GUIDA ALL'ISTRUZIONE PER LA SICUREZZA DEL NECK TURNER PILOT](#)
- [Norsk: NECK TURNER PILOT SIKKERHETSINSTRUKSJONER](#)
- [Polski: INSTRUKCJA BEZPIECZEŃSTWA DLA PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI](#)
- [Suomi: NECK TURNER PILOT TURVALLISUUSOHJEET](#)
- [Svenska: NECK TURNER PILOT SÄKERHETSINSTRUKTIONSGUIDE](#)
- [Český: NÁVOD K BEZPEČNOSTI NECK TURNER PILOT](#)

SICHERHEITSANLEITUNG FÜR DEN NACKENBEARBEITUNGSAUFSATZ

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für den NACKENBEARBEITUNGSAUFSATZ von Forster Products, Inc. entschieden hast. Dieses Werkzeug wurde entwickelt, um dir zu helfen, gleichmäßige und konzentrische Nacken an deinen Hülsen präzise und einfach zu bearbeiten. Um deine Sicherheit und die ordnungsgemäße Verwendung dieses Produkts zu gewährleisten, lies bitte diese Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch und befolge sie.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwende den NACKENBEARBEITUNGSAUFSATZ stets gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Halte das Werkzeug außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen, um Unfälle zu vermeiden.
- Überprüfe das Werkzeug vor jedem Gebrauch auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung.
- Verwende das Werkzeug nicht für andere Zwecke als den vorgesehenen.
- Stelle sicher, dass dein Arbeitsplatz sauber und frei von Unordnung ist, um Unfälle zu vermeiden.
- Trage geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA), wie z.B. Schutzbrillen, um deine Augen vor Ablagerungen zu schützen.
- Melde unsichere Bedingungen oder Unfälle umgehend den zuständigen Behörden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Verwendung

- Stelle sicher, dass der NACKENBEARBEITUNGSAUFSATZ mit deinem Forster Hülsenfräser kompatibel ist, bevor du ihn verwendest.
- Verwende immer AußenNackенbearbeitungsPiloten, die für dein spezifisches Kaliber geeignet sind.
- Versuche nicht, TrimmerPiloten mit diesem Werkzeug zu verwenden, da sie nicht kompatibel sind.
- Vermeide es, deine Hände in die Nähe des Schneiders zu bringen, während das Werkzeug in Betrieb ist, um Verletzungen zu vermeiden.
- Lasse das Werkzeug immer vollständig zum Stillstand kommen, bevor du Anpassungen vornimmst oder es reinigst.
- Sei vorsichtig beim Umgang mit dem HartmetallSchneider, da er scharf ist und Schnittverletzungen verursachen kann.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation

- Stelle sicher, dass dein Forster Hülsenfräser sicher eingerichtet und ausgeschaltet ist.
- Wähle den passenden AußenNackенbearbeitungsPiloten für dein Kaliber (z.B. 0.308" Geschosse).
- Befestige den NACKENBEARBEITUNGSAUFSATZ vorsichtig am Forster Hülsenfräser gemäß den Anweisungen des Herstellers.

2. Nutzung

- Schalte den Forster Hülsenfräser ein und passe den handgeführten Cam an, um die Schnittgeschwindigkeit zu steuern.
- Positioniere den HülsenNackен sicher in den NackенbearbeitungsPiloten.
- Führe den HülsenNackен allmählich in den Schneider ein, während du eine ruhige Hand behältst, um einen gleichmäßigen Schnitt zu gewährleisten.
- Überwache den Schneidprozess genau, um Überbearbeitung zu vermeiden und sicherzustellen, dass die Nackен konzentrisch sind.

- Schalte den Fräser aus, sobald der gewünschte Schnitt erreicht ist, und entferne die Hülse.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte oder abgenutzte Teile gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Entsorge den NACKENBEARBEITUNGSAUFSATZ nicht im normalen Haushaltsmüll. Überprüfe stattdessen lokale Recyclingprogramme, die Metallwerkzeuge akzeptieren.
- Stelle sicher, dass alle Komponenten auf eine Weise entsorgt werden, die keine Gefahr für die Umwelt oder die öffentliche Sicherheit darstellt.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken bezüglich des NACKENBEARBEITUNGSAUFSATZES besuche bitte die Website des Herstellers oder den Kundenservice für Unterstützung. Halte deine Produktdetails bereit, um eine effizientere Antwort zu erhalten.

Indem du diese Richtlinien befolgst, kannst du eine sichere und effektive Erfahrung mit deinem NACKENBEARBEITUNGSAUFSATZ gewährleisten. Vielen Dank für deine Aufmerksamkeit für die Sicherheit und für die Wahl von Forster Products, Inc.

NECK TURNER PILOT SAFETY INSTRUCTION GUIDE

Introduction

Thank you for choosing the NECK TURNER PILOT from Forster Products, Inc. This tool is designed to help you turn concentric and uniform necks on your cartridges with precision and ease. To ensure your safety and the proper use of this product, please read and follow these safety instructions carefully.

General Safety Guidelines

- Always use the NECK TURNER PILOT in accordance with the manufacturer's instructions.
- Keep the tool out of reach of children and vulnerable individuals to prevent accidents.
- Inspect the tool before each use for any signs of damage or wear.
- Do not use the tool for any purpose other than its intended use.
- Ensure that your work area is clean and free from clutter to avoid accidents.
- Wear appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses, to protect your eyes from debris.
- Report any unsafe conditions or accidents to the appropriate authorities immediately.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the NECK TURNER PILOT is compatible with your Forster Case Trimmer before use.
- Always use outside neck turning pilots that are suitable for your specific caliber.
- Do not attempt to use trimmer pilots with this tool as they are not compatible.
- Avoid placing your hands near the cutter while the tool is in operation to prevent injury.
- Always allow the tool to come to a complete stop before making adjustments or cleaning.
- Use caution when handling the carbide cutter as it is sharp and can cause cuts.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation

- Ensure that your Forster Case Trimmer is securely set up and powered off.
- Select the appropriate outside neck turning pilot for your caliber (e.g., 0.308" bullets).
- Carefully attach the neck turning pilot to the Forster Case Trimmer according to the manufacturer's instructions.

2. Usage

- Turn on the Forster Case Trimmer and adjust the handfed cam to control the speed of the cut.
- Position the cartridge neck into the neck turning pilot securely.
- Gradually feed the cartridge neck into the cutter while maintaining a steady hand to ensure a uniform cut.
- Monitor the cutting process closely to avoid overcutting and ensure concentric necks.
- Once the desired cut is achieved, turn off the trimmer and remove the cartridge.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn parts according to local regulations.
- Do not dispose of the NECK TURNER PILOT in regular household waste. Instead, check for local recycling programs that accept metal tools.
- Ensure that all components are disposed of in a way that does not pose a risk to the environment or public safety.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the NECK TURNER PILOT, please refer to the manufacturer's website or customer service for assistance. Ensure to have your product details ready for a more efficient response.

By following these guidelines, you can ensure a safe and effective experience with your NECK TURNER PILOT. Thank you for your attention to safety and for choosing Forster Products, Inc.

GUÍA DE INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL PILOTO DE TORNEADO DE CUELLOS

Introducción

Gracias por elegir el PILOTO DE TORNEADO DE CUELLOS de Forster Products, Inc. Esta herramienta está diseñada para ayudarte a torneear cuellos concéntricos y uniformes en tus cartuchos con precisión y facilidad. Para garantizar tu seguridad y el uso correcto de este producto, por favor lee y sigue estas instrucciones de seguridad cuidadosamente.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre utiliza el PILOTO DE TORNEADO DE CUELLOS de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Mantén la herramienta fuera del alcance de niños y personas vulnerables para prevenir accidentes.
- Inspecciona la herramienta antes de cada uso en busca de signos de daño o desgaste.
- No utilices la herramienta para ningún propósito diferente al uso previsto.
- Asegúrate de que tu área de trabajo esté limpia y libre de desorden para evitar accidentes.
- Usa el equipo de protección personal (EPP) adecuado, como gafas de seguridad, para proteger tus ojos de los escombros.
- Informa de cualquier condición insegura o accidente a las autoridades correspondientes de inmediato.

Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- Asegúrate de que el PILOTO DE TORNEADO DE CUELLOS sea compatible con tu Forster Case Trimmer antes de usarlo.
- Siempre utiliza pilots de torneado de cuellos exteriores que sean adecuados para tu calibre específico.
- No intentes usar pilots de trimmer con esta herramienta, ya que no son compatibles.
- Evita colocar tus manos cerca del cortador mientras la herramienta está en funcionamiento para prevenir lesiones.
- Siempre permite que la herramienta se detenga por completo antes de hacer ajustes o limpiar.
- Usa precaución al manipular el cortador de carburo, ya que es afilado y puede causar cortes.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Instalación

- Asegúrate de que tu Forster Case Trimmer esté configurado de manera segura y apagado.
- Selecciona el pilot de torneado de cuellos exteriores adecuado para tu calibre (por ejemplo, balas de 0.308").
- Con cuidado, adjunta el pilot de torneado de cuellos al Forster Case Trimmer de acuerdo con las instrucciones del fabricante.

2. Uso

- Enciende el Forster Case Trimmer y ajusta el cam controlado manualmente para regular la velocidad de corte.
- Posiciona el cuello del cartucho en el pilot de torneado de cuellos de manera segura.
- Alimenta gradualmente el cuello del cartucho en el cortador mientras mantienes una mano firme para asegurar un corte uniforme.
- Monitorea de cerca el proceso de corte para evitar el sobrecorte y asegurar cuellos concéntricos.
- Una vez que se logre el corte deseado, apaga el trimmer y retira el cartucho.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier parte dañada o desgastada de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches el PILOTO DE TORNEADO DE CUELLOS en la basura doméstica regular. En su lugar, verifica los programas de reciclaje locales que acepten herramientas de metal.
- Asegúrate de que todos los componentes se eliminen de una manera que no represente un riesgo para el medio ambiente o la seguridad pública.

Información de Contacto para Más Soporte

Para cualquier pregunta o inquietud sobre el PILOTO DE TORNEADO DE CUELLOS, consulta el sitio web del fabricante o el servicio al cliente para obtener asistencia. Asegúrate de tener los detalles de tu producto listos para una respuesta más eficiente.

Al seguir estas directrices, puedes asegurar una experiencia segura y efectiva con tu PILOTO DE TORNEADO DE CUELLOS. Gracias por tu atención a la seguridad y por elegir Forster Products, Inc.

GUIDE DE SÉCURITÉ POUR LE PILOTE DE TOURNAGE DE COL

Introduction

Merci d'avoir choisi le PILOTE DE TOURNAGE DE COL de Forster Products, Inc. Cet outil est conçu pour t'aider à tourner des cols concentriques et uniformes sur tes cartouches avec précision et facilité. Pour garantir ta sécurité et un usage approprié de ce produit, merci de lire et de suivre attentivement ces instructions de sécurité.

Directives de Sécurité Générales

- Utilise toujours le PILOTE DE TOURNAGE DE COL conformément aux instructions du fabricant.
- Garde l'outil hors de portée des enfants et des personnes vulnérables pour éviter les accidents.
- Inspecte l'outil avant chaque utilisation pour détecter tout signe de dommage ou d'usure.
- Ne pas utiliser l'outil à d'autres fins que celles prévues.
- Assure-toi que ton espace de travail est propre et dégagé pour éviter les accidents.
- Porte des équipements de protection individuelle (EPI) appropriés, comme des lunettes de sécurité, pour protéger tes yeux des débris.
- Signale toute condition dangereuse ou tout accident aux autorités compétentes immédiatement.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Assure-toi que le PILOTE DE TOURNAGE DE COL est compatible avec ton Forster Case Trimmer avant utilisation.
- Utilise toujours des pilotes de tournage de col extérieurs qui conviennent à ton calibre spécifique.
- Ne tente pas d'utiliser des pilotes de trimmer avec cet outil, car ils ne sont pas compatibles.
- Évite de placer tes mains près du cutter pendant que l'outil est en fonctionnement pour prévenir les blessures.
- Laisse toujours l'outil s'arrêter complètement avant de faire des ajustements ou de nettoyer.
- Fais attention lors de la manipulation du cutter en carbure, car il est tranchant et peut causer des coupures.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation

- Assure-toi que ton Forster Case Trimmer est correctement installé et éteint.
- Sélectionne le pilote de tournage de col extérieur approprié pour ton calibre (par exemple, pour des balles de 0.308").
- Fixe soigneusement le pilote de tournage de col au Forster Case Trimmer selon les instructions du fabricant.

2. Utilisation

- Allume le Forster Case Trimmer et ajuste le cam à main pour contrôler la vitesse de coupe.
- Positionne le col de la cartouche dans le pilote de tournage de col de manière sécurisée.
- Nourris progressivement le col de la cartouche dans le cutter tout en maintenant une main stable pour assurer une coupe uniforme.
- Surveille de près le processus de coupe pour éviter la surcoupe et garantir des cols concentriques.
- Une fois la coupe désirée atteinte, éteins le trimmer et retire la cartouche.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose de toutes les pièces endommagées ou usées conformément aux réglementations locales.
- Ne jette pas le PILOTE DE TOURNAGE DE COL dans les déchets ménagers habituels. Consulte plutôt les programmes de recyclage locaux qui acceptent les outils en métal.
- Assure-toi que tous les composants sont éliminés de manière à ne pas poser de risque pour l'environnement ou la sécurité publique.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le PILOTE DE TOURNAGE DE COL, consulte le site Web du fabricant ou le service client pour obtenir de l'aide. Assure-toi d'avoir les détails de ton produit à portée de main pour une réponse plus efficace.

En suivant ces directives, tu peux garantir une expérience sûre et efficace avec ton PILOTE DE TOURNAGE DE COL. Merci de prêter attention à la sécurité et d'avoir choisi Forster Products, Inc.

GUIDA ALL'ISTRUZIONE PER LA SICUREZZA DEL NECK TURNER PILOT

Introduzione

Grazie per aver scelto il NECK TURNER PILOT di Forster Products, Inc. Questo strumento è progettato per aiutarti a tornire collo concentrici e uniformi sulle tue cartucce con precisione e facilità. Per garantire la tua sicurezza e il corretto utilizzo di questo prodotto, ti preghiamo di leggere e seguire attentamente queste istruzioni di sicurezza.

Linee Guida Generali per la Sicurezza

- Utilizza sempre il NECK TURNER PILOT in conformità con le istruzioni del produttore.
- Tieni lo strumento fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili per prevenire incidenti.
- Controlla lo strumento prima di ogni utilizzo per eventuali segni di danni o usura.
- Non utilizzare lo strumento per scopi diversi da quelli previsti.
- Assicurati che la tua area di lavoro sia pulita e priva di ingombri per evitare incidenti.
- Indossa adeguati dispositivi di protezione personale (DPI), come occhiali di sicurezza, per proteggere gli occhi dai detriti.
- Riporta immediatamente eventuali condizioni di pericolo o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Assicurati che il NECK TURNER PILOT sia compatibile con il tuo Forster Case Trimmer prima dell'uso.
- Utilizza sempre piloti esterni per la tornitura del collo adatti al tuo calibro specifico.
- Non tentare di utilizzare i piloti per trimmer con questo strumento poiché non sono compatibili.
- Evita di posizionare le mani vicino al cutter mentre lo strumento è in funzione per prevenire infortuni.
- Consenti sempre allo strumento di fermarsi completamente prima di effettuare regolazioni o pulizie.
- Fai attenzione quando maneggi il cutter in carburo poiché è affilato e può causare tagli.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione

- Assicurati che il tuo Forster Case Trimmer sia correttamente installato e spento.
- Seleziona il pilota per la tornitura del collo esterno appropriato per il tuo calibro (ad esempio, proiettili da 0.308").
- Fissa con cautela il pilota per la tornitura del collo al Forster Case Trimmer secondo le istruzioni del produttore.

2. Uso

- Accendi il Forster Case Trimmer e regola la camma a mano per controllare la velocità del taglio.
- Posiziona il collo della cartuccia nel pilota per la tornitura del collo in modo sicuro.
- Alimenta gradualmente il collo della cartuccia nel cutter mantenendo una mano ferma per garantire un taglio uniforme.
- Monitora attentamente il processo di taglio per evitare di tagliare troppo e garantire colli concentrici.
- Una volta raggiunto il taglio desiderato, spegni il trimmer e rimuovi la cartuccia.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali parti danneggiate o usurate secondo le normative locali.
- Non smaltire il NECK TURNER PILOT nei rifiuti domestici normali. Controlla invece i programmi di riciclaggio locali che accettano strumenti in metallo.
- Assicurati che tutti i componenti siano smaltiti in modo da non costituire un rischio per l'ambiente o la sicurezza pubblica.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardanti il NECK TURNER PILOT, ti preghiamo di fare riferimento al sito web del produttore o al servizio clienti per assistenza. Assicurati di avere i dettagli del tuo prodotto pronti per una risposta più efficiente.

Seguendo queste linee guida, puoi garantire un'esperienza sicura ed efficace con il tuo NECK TURNER PILOT. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza e per aver scelto Forster Products, Inc.

NECK TURNER PILOT SIKKERHETSINSTRUKSJONER

Introduksjon

Takk for at du valgte NECK TURNER PILOT fra Forster Products, Inc. Dette verktøyet er designet for å hjelpe deg med å forme konsentriske og uniforme nakker på patronene dine med presisjon og enkelhet. For å sikre din sikkerhet og riktig bruk av dette produktet, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Bruk alltid NECK TURNER PILOT i samsvar med produsentens instruksjoner.
- Hold verktøyet utilgjengelig for barn og sårbare individer for å forhindre ulykker.
- Inspiser verktøyet før hver bruk for tegn på skade eller slitasje.
- Ikke bruk verktøyet til noe annet enn dets tiltenkte formål.
- Sørg for at arbeidsområdet ditt er rent og fritt for rot for å unngå ulykker.
- Bruk passende personlig verneutstyr (PPE), som vernebriller, for å beskytte øynene mot rusk.
- Rapporter eventuelle usikre forhold eller ulykker til de relevante myndighetene umiddelbart.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Sørg for at NECK TURNER PILOT er kompatibel med din Forster Case Trimmer før bruk.
- Bruk alltid utenforliggende nakkeformingspiloter som er egnet for din spesifikke kaliber.
- Forsøk ikke å bruke trimmerpiloter med dette verktøyet, da de ikke er compatible.
- Unngå å plassere hendene nær kutteren mens verktøyet er i drift for å unngå skader.
- La alltid verktøyet stoppe helt før du gjør justeringer eller rengjøring.
- Vær forsiktig når du håndterer karbidkutteren, da den er skarp og kan forårsake kutt.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon

- Sørg for at din Forster Case Trimmer er sikkert oppsatt og slått av.
- Velg den passende utenforliggende nakkeformingspiloten for din kaliber (f.eks. 0.308" kuler).
- Fest nakkeformingspiloten forsiktig til Forster Case Trimmer i henhold til produsentens instruksjoner.

2. Bruk

- Slå på Forster Case Trimmer og juster håndmatet kam for å kontrollere kutthastigheten.
- Plasser patronens nakke inn i nakkeformingspiloten sikkert.
- Mat sakte patronens nakke inn i kutteren mens du opprettholder en jevn hånd for å sikre et ensartet kutt.
- Overvåk kutteprosessen nøye for å unngå overkutt og sikre konsentriske nakker.
- Når ønsket kutt er oppnådd, slå av trimmeren og fjern patronen.

Avfallsinstruksjoner

- Kasts eventuelle skadede eller slitte deler i samsvar med lokale forskrifter.
- Kast ikke NECK TURNER PILOT i vanlig husholdningsavfall. Sjekk i stedet lokale resirkuleringsprogrammer som aksepterer metallverktøy.
- Sørg for at alle komponenter kastes på en måte som ikke utgjør en risiko for miljøet eller offentlig sikkerhet.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle spørsmål eller bekymringer angående NECK TURNER PILOT, vennligst se produsentens nettside eller kundeservice for hjelp. Sørg for å ha produktdetaljene klare for en mer effektiv respons.

Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre en trygg og effektiv opplevelse med din NECK TURNER PILOT. Takk for at du tar hensyn til sikkerhet og for at du valgte Forster Products, Inc.

INSTRUKCJA BEZPIECZEŃSTWA DLA PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI od Forster Products, Inc. To narzędzie zostało zaprojektowane, aby pomóc w precyzyjnym i łatwym obracaniu koncentrycznych i jednorodnych szyjek w amunicji. Aby zapewnić bezpieczeństwo i prawidłowe użycie tego produktu, prosimy o uważne przeczytanie i przestrzeganie poniższych instrukcji bezpieczeństwa.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Zawsze używaj PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI zgodnie z instrukcjami producenta.
- Trzymaj narzędzie z dala od dzieci i osób wrażliwych, aby zapobiec wypadkom.
- Sprawdzaj narzędzie przed każdym użyciem pod kątem jakichkolwiek oznak uszkodzenia lub zużycia.
- Nie używaj narzędzia do żadnych innych celów niż jego zamierzony użytek.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste i wolne od bałaganu, aby uniknąć wypadków.
- Noś odpowiednie środki ochrony osobistej (PPE), takie jak okulary ochronne, aby chronić oczy przed odłamkami.
- Natychmiast zgłaszaj wszelkie niebezpieczne warunki lub wypadki właściwym władzom.

Specyficzne środki ostrożności dotyczące użytkowania

- Upewnij się, że PILOT DO OBRACANIA SZYJKI jest kompatybilny z Twoim nożem do ładowania Forster przed użyciem.
- Zawsze używaj zewnętrznych pilotów do obracania szyjki, które są odpowiednie dla Twojego konkretnego kalibru.
- Nie próbuj używać pilotów do noża z tym narzędziem, ponieważ nie są one kompatybilne.
- Unikaj umieszczania rąk w pobliżu ostrza podczas pracy narzędzia, aby zapobiec obrażeniom.
- Zawsze pozwól narzędziu całkowicie się zatrzymać przed dokonywaniem regulacji lub czyszczeniem.
- Zachowaj ostrożność podczas obsługi węglkowego ostrza, ponieważ jest ono ostre i może powodować skaleczenia.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja

- Upewnij się, że Twój nóż do ładowania Forster jest prawidłowo ustawiony i wyłączony.
- Wybierz odpowiedni zewnętrzny pilot do obracania szyjki dla swojego kalibru (np. dla pocisków 0.308").
- Ostrożnie zamocuj pilot do obracania szyjki do noża do ładowania Forster zgodnie z instrukcjami producenta.

2. Użytkowanie

- Włącz nóż do ładowania Forster i dostosuj ręcznie podawany mechanizm, aby kontrolować prędkość cięcia.
- Umieść szyjkę naboju w pilocie do obracania szyjki w sposób pewny.
- Stopniowo wprowadź szyjkę naboju do ostrza, utrzymując stabilną rękę, aby zapewnić jednorodne cięcie.
- Ścisłe monitoruj proces cięcia, aby uniknąć nadmiernego cięcia i zapewnić koncentryczne szyjki.
- Po osiągnięciu pożądanego cięcia, wyłącz nóż i usuń nabój.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj wszelkie uszkodzone lub zużyte części zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI do zwykłych odpadów domowych. Zamiast tego sprawdź lokalne programy recyklingowe, które przyjmują metalowe narzędzia.
- Upewnij się, że wszystkie komponenty są utylizowane w sposób, który nie stwarza zagrożenia dla środowiska ani bezpieczeństwa publicznego.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących PILOTA DO OBRACANIA SZYJKI, prosimy o zapoznanie się z witryną internetową producenta lub obsługą klienta w celu uzyskania pomocy. Upewnij się, że masz gotowe szczegóły dotyczące produktu, aby uzyskać bardziej efektywną odpowiedź.

Przestrzegając tych wytycznych, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne doświadczenie z PILOTEM DO OBRACANIA SZYJKI. Dziękujemy za uwagę na bezpieczeństwo i za wybór Forster Products, Inc.

NECK TURNER PILOT TURVALLISUUSOHJEET

Johdanto

Kiitos, että valitsit NECK TURNER PILOTin Forster Products, Inc:ltä. Tämä työkalu on suunniteltu auttamaan sinua kääntämään keskeisesti ja tasaisesti kauloja patruunoissasi tarkasti ja vaivattomasti. Varmistaaksesi turvallisuutesi ja tuotteen oikean käytön, lue ja noudata näitä turvallisuusohjeita huolellisesti.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Käytä aina NECK TURNER PILOTia valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Pidä työkalu lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa onnettomuuksien estämiseksi.
- Tarkista työkalu ennen jokaista käyttöä vaurioiden tai kulumisen varalta.
- Älä käytä työkalua muuhun tarkoitukseen kuin mihin se on suunniteltu.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja esteetön onnettomuuksien välttämiseksi.
- Käytä asianmukaisia henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten suojalaseja, suojataksesi silmiäsi roskilta.
- Ilmoita välittömästi kaikista vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Varmista, että NECK TURNER PILOT on yhteensopiva Forster Case Trimmerisi kanssa ennen käyttöä.
- Käytä aina ulkoisia kaulan kääntöpilotteja, jotka sopivat erityiseen kaliiperiisi.
- Älä yritä käyttää trimmeripilotteja tämän työkalun kanssa, koska ne eivät ole yhteensopivia.
- Vältä käsien sijoittamista leikkuuterän läheisyyteen työkalun ollessa toiminnassa loukkaantumisen estämiseksi.
- Anna työkalun pysähtyä täysin ennen säätöjä tai puhdistamista.
- Käytä varovaisuutta karbiditerän käsittelyssä, sillä se on terävä ja voi aiheuttaa viiltohaavoja.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että Forster Case Trimmerisi on turvallisesti asennettu ja virta katkaistu.
- Valitse oikea ulkoinen kaulan kääntöpilotti kaliiperillesi (esim. 0.308" luodit).
- Kiinnitä kaulan kääntöpilotti huolellisesti Forster Case Trimmeriin valmistajan ohjeiden mukaan.

2. Käyttö

- Käynnistä Forster Case Trimmer ja säädä käsin syötettävää kammaa leikkuunopeuden säätämiseksi.
- Aseta patruunan kaula kaulan kääntöpilotille tukevasti.
- Syötä patruunan kaula vähitellen leikkuuterään samalla pitäen käsi vakaana tasaisen leikkauksen varmistamiseksi.
- Seuraa leikkausprosessia tarkasti välttääksesi ylikatkaisemisen ja varmistaaksesi keskeiset kaulat.
- Kun haluttu leikkaus on saavutettu, sammuta trimmeri ja poista patruuna.

Hävittämishjeet

- Hävitä kaikki vaurioituneet tai kuluneet osat paikallisten määräysten mukaisesti.
- Älä hävitä NECK TURNER PILOTia tavallisessa kotitalousjätteessä. Tarkista sen sijaan paikalliset kierrätysohjelmat, jotka hyväksyvät metallityökalut.
- Varmista, että kaikki komponentit hävitetään tavalla, joka ei aiheuta riskiä ympäristölle tai yleiselle turvallisuudelle.

Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita NECK TURNER PILOTista, suosittelemme tarkistamaan valmistajan verkkosivuston tai asiakaspalvelun saadaksesi apua. Varmista, että sinulla on tuoteosiot valmiina tehokkaamman vastauksen saamiseksi.

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan kokemuksen NECK TURNER PILOTin käytössä. Kiitos, että kiinnität huomiota turvallisuuteen ja valitset Forster Products, Inc:n.

NECK TURNER PILOT

SÄKERHETSINSTRUKTIONSGUIDE

Introduktion

Tack för att du valt NECK TURNER PILOT från Forster Products, Inc. Detta verktyg är utformat för att hjälpa dig att bearbeta koncentriska och enhetliga halsar på dina patroner med precision och lätthet. För att säkerställa din säkerhet och korrekt användning av denna produkt, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid NECK TURNER PILOT i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- Håll verktyget utom räckhåll för barn och sårbara individer för att förhindra olyckor.
- Inspektera verktyget före varje användning för eventuella tecken på skador eller slitage.
- Använd inte verktyget för något annat syfte än dess avsedda användning.
- Se till att din arbetsyta är ren och fri från skräp för att undvika olyckor.
- Bär lämplig personlig skyddsutrustning (PPE), såsom skyddsglasögon, för att skydda dina ögon från skräp.
- Rapportera alla osäkra förhållanden eller olyckor till berörda myndigheter omedelbart.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Se till att NECK TURNER PILOT är kompatibel med din Forster Case Trimmer före användning.
- Använd alltid utvändiga halsbearbetningspiloter som är lämpliga för din specifika kaliber.
- Försök inte använda trimmerpiloter med detta verktyg, eftersom de inte är kompatibla.
- Undvik att placera dina händer nära skäraren medan verktyget är i drift för att förhindra skador.
- Låt alltid verktyget stanna helt innan du gör justeringar eller rengöring.
- Var försiktig när du hanterar hårdmetallskäraren, eftersom den är vass och kan orsaka skärsår.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation

- Se till att din Forster Case Trimmer är korrekt inställd och avstängd.
- Välj den lämpliga utvändiga halsbearbetningspiloten för din kaliber (t.ex. 0.308" kulor).
- Fäst försiktigt halsbearbetningspiloten på Forster Case Trimmer enligt tillverkarens instruktioner.

2. Användning

- Sätt på Forster Case Trimmer och justera den handmatade kammaren för att kontrollera skärhastigheten.
- Placera patronens hals i halsbearbetningspiloten på ett säkert sätt.
- Mata gradvis in patronens hals i skäraren medan du håller en stadig hand för att säkerställa en enhetlig skärning.
- Övervaka skärprocessen noggrant för att undvika överbearbetning och säkerställa koncentrisk halsar.
- När den önskade skärningen har uppnåtts, stäng av trimmern och ta bort patronen.

Avfallsanvisningar

- Bli av med eventuella skadade eller slitna delar enligt lokala föreskrifter.
- Släng inte NECK TURNER PILOT i vanlig hushållsavfall. Kontrollera istället lokala återvinningsprogram som

accepterar metallverktyg.

- Se till att alla komponenter avlägsnas på ett sätt som inte utgör en risk för miljön eller allmän säkerhet.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående NECK TURNER PILOT, vänligen hänvisa till tillverkarens webbplats eller kundtjänst för hjälp. Se till att ha dina produktuppgifter redo för en mer effektiv respons.

Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa en säker och effektiv upplevelse med din NECK TURNER PILOT. Tack för att du uppmärksammar säkerheten och för att du valt Forster Products, Inc.

NÁVOD K BEZPEČNOSTI NECK TURNER PILOT

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali NECK TURNER PILOT od společnosti Forster Products, Inc. Tento nástroj je navržen tak, aby vám pomohl s přesným a snadným otáčením koncentrických a uniformních krků na vašich nábojích. Abychom zajistili vaši bezpečnost a správné používání tohoto produktu, pečlivě si přečtěte a dodržujte následující bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy používejte NECK TURNER PILOT v souladu s pokyny výrobce.
- Uchovávejte nástroj mimo dosah dětí a zranitelných osob, abyste předešli nehodám.
- Před každým použitím zkontrolujte nástroj na jakékoli známky poškození nebo opotřebení.
- Nástroj nepoužívejte k jinému účelu, než k jakému je určen.
- Ujistěte se, že vaše pracovní místo je čisté a bez nepořádku, aby se předešlo nehodám.
- Noste vhodné osobní ochranné prostředky (PPE), jako jsou ochranné brýle, abyste chránili své oči před úlomky.
- Jakékoli nebezpečné podmínky nebo nehody okamžitě hlase příslušným orgánům.

Specifická bezpečnostní opatření při použití

- Ujistěte se, že NECK TURNER PILOT je kompatibilní s vaším Forster Case Trimmerem před použitím.
- Vždy používejte venkovní piloty pro otáčení krku, které jsou vhodné pro váš konkrétní kalibr.
- Nepokoušejte se používat trimmer piloty s tímto nástrojem, protože nejsou kompatibilní.
- Vyhněte se umísťování rukou blízko řezačky, když je nástroj v provozu, abyste předešli zranění.
- Vždy nechte nástroj zastavit, než provedete úpravy nebo čištění.
- Budte opatrní při manipulaci s karbidovým řezákem, protože je ostrý a může způsobit pořezání.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace

- Ujistěte se, že váš Forster Case Trimmer je bezpečně nastaven a vypnutý.
- Vyberte vhodný venkovní pilot pro otáčení krku pro váš kalibr (např. 0.308" náboje).
- Opatrně připevněte pilot pro otáčení krku k Forster Case Trimmeru podle pokynů výrobce.

2. Použití

- Zapněte Forster Case Trimmer a nastavte ručně ovládanou kamečku pro kontrolu rychlosti řezu.
- Umístěte krk náboje do piloty pro otáčení krku bezpečně.
- Postupně zavádějte krk náboje do řezačky a udržujte stabilní ruku, aby bylo zajištěno rovnoměrné řezání.
- Pečlivě sledujte proces řezání, abyste se vyhnuli přerušení a zajistili koncentrické krky.
- Jakmile dosáhnete požadovaného řezu, vypněte trimmer a vyjměte náboj.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli poškozené nebo opotřebované části v souladu s místními předpisy.
- NEKLAÐTE NECK TURNER PILOT do běžného domácího odpadu. Místo toho zkontrolujte místní recyklační programy, které přijímají kovové nástroje.
- Ujistěte se, že všechny součásti jsou likvidovány způsobem, který nepředstavuje riziko pro životní prostředí nebo veřejnou bezpečnost.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se NECK TURNER PILOT, prosím, odkazujte na webové stránky výrobce nebo zákaznický servis pro pomoc. Ujistěte se, že máte připraveny údaje o produktu pro efektivnější odpověď.

Dodržováním těchto pokynů můžete zajistit bezpečné a efektivní používání vašeho NECK TURNER PILOT. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti a za výběr společnosti Forster Products, Inc.